

Porównanie tłumaczeń I Kronik 1:51

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
SNP'18	Przekład literacki	EIB Przekład literacki wyd. 1	Po śmierci Hadada książętami Edomu byli: książę Timna, książę Alwa, książę Jetet,
UBG'18	Przekład literacki	Uwspółcześniona Biblia Gdańska	I Hadad umarł. A książętami Edomu byli: książę Timna, książę Alia, książę Jetet;
BG	Przekład literacki	Biblia Gdańska	A gdy umarł Hadar, byli książętami w Edon: książę Tamna, książę Halwa, książę Jetet,
BJW	Przekład literacki	Biblia Jakuba Wujka	Lecz po śmierci Adad, książęta miasto królów w Edom być poczęli: książę Tamna, książę Alua, książę Jetet,
BT'99	Przekład literacki	Biblia Tysiąclecia wyd. 5	Umarł też i Hadad. Naczelnikami szczepów Edomu byli: naczelnik Timna, naczelnik Alia, naczelnik Jetet,
BW	Przekład literacki	Biblia Warszawska	A gdy umarł Hadad, książętami Edomu byli: książę Timra, książę Alwa, książę Jetet,
EKU'18	Przekład literacki	Biblia Ekumeniczna wyd. 1	Po śmierci Hadada naczelnikami w Edomie zostali: naczelnik Timna, naczelnik Alja, naczelnik Jetet,
PAU	Przekład literacki	Biblia Paulistów	Potem umarł Hadad. Wtedy przywódcami plemion Edomu zostali: Timna, Alia, Jetet,
POZ'75	Przekład literacki	Biblia Poznańska wyd. 1	Po śmierci Hadada książętami Edomu byli: książę z Timny, książę z Alii, książę z Jetet,
TUB	Przekład literacki	Біблія. Новий переклад УБТ Рафаїла Турконяка	І помер Адад. І володарі Едома були: Володар Тамна, володар Гола, володар Стет,
NBG'12	Przekład dynamiczny	Nowa Biblia Gdańska	A kiedy umarł Hadar, książętami w Edomie byli: Książę Thimna, książę Alwa, książę Jetheth,
PNS1997	Przekład dynamiczny	Przekład Nowego Świata wyd. 1	Potem umarł Hadad. A szejkami Edomu zostali: szejk Timna, szejk Alwa, szejk Jetet,